

# Le Trait d'Union

Bulletin de liaison des parents et professeurs de l'école et du jardin d'enfants Michaël

N° 57 10/02/09

## Carnaval arrive !

Mardi Gras (Carnaval, Fastnacht) précède l'entrée dans le carême, la période de jeûne qui mène à Pâques. Dans plusieurs pays, cette fête est aussi le moment de se débarrasser des excédents de gras. Il faut utiliser toute la crème, les œufs et le beurre en surplus avant le carême, se régaler de crêpes puis danser, sauter, courir, jouer des tours, se moquer de tous et chacun, faire tout ce qui n'est pas vraiment permis pendant l'année. Il n'y a ni riche, ni pauvre, ni beau, ni laid, ni homme, ni femme, ni roi, ni manant pour un moment; chacun peut comme bon lui semble, fêter le retour de la lumière, le triomphe de la vie. Le jour du Carnaval, les enfants passent la journée à l'école, déguisés. Un thème est établi préalablement pour chaque classe, qui permettra toute une mise en scène, des jeux, des chants, des danses ou des épreuves pendant cette journée inoubliable.



## Le coin du jardin d'enfants

### *Rencontre de printemps de la Petite Enfance*

Les 6, 7 et 8 février s'est tenu un congrès des jardinières, à Mougins, près de Cannes, dans les Alpes de Haute-Provence, sur le thème de la « maturité scolaire », auquel ont assisté quatre professeurs de Strasbourg : Cathy Seiwert et Catherine Gasco, jardinières, Gaby Cavalier, professeur de 1<sup>re</sup> classe et Brigitte Hunou, professeur de 2<sup>e</sup> classe.

La maturité scolaire est ce passage charnière où une partie des forces vitales qui construisent l'enfant se rendent disponibles pour les apprentissages. Nous nous sommes questionnés sur l'enfant de moins de 7 ans et sur ses besoins qui permettent à cette maturité d'être harmonieuse et aboutie. Michaela Glöckler (médecin pédiatre et auteur notamment du livre *L'enfant* qui s'adresse aux jeunes mamans) ainsi que Geseke Lundgren (formatrice des jardinières à Stockholm) et Philippe Perennès (professeur de classe et auteur de plusieurs livres sur les sens) nous ont guidés dans cette voie.

Le week-end fut très riche et nous serons heureuses de vous faire partager ses fruits lors de notre réunion annuelle sur la maturité scolaire qui se tiendra à l'école le jeudi 2 avril à 20h.

Le mimosa sera fané d'ici-là mais nos pensées seront toujours aussi ensoleillées, nous l'espérons!  
À bientôt donc,

Catherine, Cathy, Brigitte et Gaby

### *Extrait du rapport moral de l'association Jardin d'enfants Rudolf Steiner (association CEE), Strasbourg-Koenigshoffen*

#### I. Développement global

La période écoulée depuis la dernière Assemblée générale du Jardin d'enfants a été riche en développements fondamentaux : grosse augmentation des effectifs (plus de 35%), ainsi que la mise en œuvre d'une nouvelle convention avec la CAF, ce que a permis de faire baisser l'écologie des tout petits (2-4 ans). Nous remercions toutes les personnes qui se sont impliquées dans ce projet, en particulier les jardinières et Mme Joëlle Pierre, au secrétariat, qui a administrativement porté le projet énorme de mise en place de la convention avec la CAF. Enfin, signalons que Mme Guéroult et Mme Seiwert ont terminé, cet automne, leur formation pédagogique « jardinière d'enfants » à l'Institut Rudolf Steiner de Chatou.

([www.steiner-waldorf.org/formation\\_enseignants\\_waldorf/institut\\_rudolf\\_steiner.html](http://www.steiner-waldorf.org/formation_enseignants_waldorf/institut_rudolf_steiner.html)).

#### II. Divers

*Les murs* : Quelles fresques! Des fresques murales ont été réalisées cet été sur les murs extérieurs du Jardin d'enfants sous la direction de Mme Joëlle Epp. Nous remercions Mme Epp pour ce travail et pour la beauté qu'elle a apportée au Jardin d'enfants et au quartier dans lequel se trouvent nos établissements.

### III. L'avenir - points divers

*Amélioration de notre lieu d'accueil* : L'association immobilière va réaliser un escalier de secours pour le 1<sup>er</sup> étage du bâtiment rue du Schnokeloch, et isoler le dernier étage du bâtiment rue de la Tour, ce qui va nous permettre de beaucoup mieux utiliser cet espace.

*Relations avec les parents* : Nous étudions des moyens de renforcer l'esprit associatif au Jardin d'enfants, principalement en suscitant des délégués de groupe. Nous vous tiendrons au courant de l'évolution du projet.

**NB**: Nous vous invitons à lire le projet d'établissement du jardin d'enfants sur le site web: [http://www.steiner-waldorf.org/ecoles\\_steiner/strasbourg.html](http://www.steiner-waldorf.org/ecoles_steiner/strasbourg.html) (sous « plus d'info »).

Peter Bonnor, président de l'Association  
pbonnor@hotmail.com

## La vie pédagogique de l'école

### *Un projet de la 8<sup>e</sup> classe : « Ai-dons » les indiens Shiwiar d'Amazonie*

Suite à notre passionnante période de géographie où nous avons étudié les pays de la forêt amazonienne, nous avons été fort attristés de ce qui s'y passe : déforestation massive (l'équivalent de la taille de terrain de football est déforesté toutes les 7 secondes) pour exploitation pétrolière ou céréalière !

En Équateur, pour que la tribu des Shiwiar, qui vit dans la forêt amazonienne depuis plusieurs centaines d'années, puisse être propriétaire des terres sur lesquelles elle habite et qu'elles ne soient pas déforestées pour être exploitables, une ONG (zéro-déforestation) fait une collecte de dons pour aider ce peuple à « racheter » ces terres.

Cela nous a touchés et nous avons voulu participer à ce projet, individuellement en donnant 5 € pour sauver 10 ha et collectivement en visitant les grandes et moyennes classes de l'école. Toutes ont été très intéressées par notre démarche et ont voulu s'y associer. Un don unique et collectif au nom de l'école sera envoyé à la fin du mois à l'association zéro-déforestation accompagné d'une lettre expliquant notre démarche.

Nous nous sommes également engagés auprès des classes visitées à les informer de l'évolution du projet.

Nous remercions tous les donateurs pour ce geste fraternel.

La 8<sup>e</sup> classe

### *La 10<sup>e</sup> classe vous présente Oliver Twist*

Tous les ans, la 10<sup>e</sup> classe présente sur scène un travail pédagogique en langue étrangère. L'engagement des élèves dans la préparation de la pièce est complet : d'abord l'étude de la période historique dans laquelle l'œuvre a été écrite ; ensuite la préparation en atelier des décors de scène et des costumes ; et naturellement le travail en profondeur de la langue (compréhension, prononciation, etc.).

Cette année la 10<sup>e</sup> classe vous présentera une adaptation d'une œuvre de Charles Dickens :

### *Oliver Twist*

Il y aura quatre représentations dans la grande salle de l'école :

Judi 19, vendredi 20 et samedi 21 février, à **20h**

Dimanche 22 février, à **17h**.

La recette de la pièce sera utilisée pour financer une partie du voyage à Florence (en mai) pour la période d'histoire de l'art.

Venez nombreux en famille et avec vos amis !

## Les institutions

### *Changement au secrétariat*

Nous accueillons au secrétariat notre nouvelle comptable, Laure Gressier, qui remplace Joëlle Pierre depuis le 3 février. Laure est aussi parent d'élève de l'école. Bienvenue à elle, et toutes nos pensées et notre reconnaissance accompagnent Joëlle dans la suite de son parcours.

# **L'école bouillonne de vie**

## ***Journée de travaux***

Nous vous rappelons qu'une journée de travaux a été organisée le samedi 21 février à 9h. Merci de vous inscrire en utilisant le coupon-réponse que vous avez reçu par courrier.

## ***Objets trouvés***

Les paniers d'objets trouvés débordent de vêtements et objets divers, tant au rez-de-chaussée qu'au rez-de-jardin de l'école. Pensez s'il vous plaît à les vérifier avant les vacances de février.

## ***Cercle de travail ouvert aux adultes à l'école***

Quelques parents, anciens parents et professeurs poursuivent l'étude des conférences données en 1910 par Rudolf Steiner sur l'évangile de Matthieu, puis en 2<sup>e</sup> partie essayent de connaître le contenu spirituel des temps de fête. Les prochaines réunions auront lieu de 14h20 à 16h15 environ, les vendredis 20 février, 20 mars et 17 avril au 1<sup>er</sup> étage, 1<sup>re</sup> porte gauche, sauf exception. Renseignements au secrétariat.

## ***Enseignement religieux chrétien non-confessionnel***

Les prochains offices auront lieu les lundis 9 mars et 6 avril, à 16h pour les enfants et 16h30 pour les jeunes. Des élèves de 8<sup>e</sup> classe pourront être accueillis à l'office des jeunes pour la première fois, et peuvent en parler à leur professeur de religion. Pour les enfants, rendez-vous à 15h45 à la sortie des classes près de l'arbre du bac à sable.

## ***Eurythmie de santé (eurythmie thérapeutique)***

Depuis la rentrée 2008 les séances individuelles d'eurythmie de santé ont repris au sein de l'école Michaël.

À côté de l'eurythmie pédagogique qui est enseignée dans les différentes classes de l'école et au jardin d'enfants et qui a pour but de faire vivre l'âme des enfants (« gymnastique de l'âme ») et de développer leurs facultés artistiques et sociales, l'eurythmie de santé pratiquée en séances individuelles s'adresse avant tout aux enfants et adolescents qui rencontrent des difficultés particulières (troubles de l'attention, hyperactivité, hyperpassivité, manque de forces vitales, énurésie, manque de confiance en soi, problèmes de maintien, etc.).

Les séances s'échelonnent sur tout un trimestre à raison d'une fois par semaine ; dans certains cas il est nécessaire de suivre plusieurs périodes d'eurythmie de santé espacées de quelques mois de pause.

C'est toujours d'un commun accord entre professeur, médecin scolaire, parents et thérapeute que la décision est prise d'accompagner de cette façon tel ou tel enfant au sein de l'école.

Cette activité hygiénique-thérapeutique fortifie l'enfant ou l'adolescent et l'aide à trouver un meilleur équilibre. L'eurythmie de santé est pratiquée dans la plupart des écoles Steiner-Waldorf.

Pour le moment les séances sont à la charge des parents (entre 20 et 25 € par séance) ; un fonds de solidarité permet de soutenir financièrement les parents en difficulté.

Laurent Schimmel

## ***Fonds de solidarité destiné à l'eurythmie thérapeutique***

Depuis huit ans je donne bénévolement des cours de soutien scolaire à l'école. Le collège des professeurs a pensé qu'il était juste de demander aux parents dont les enfants bénéficient de ce service une participation financière.

Ces sommes sont comptabilisées à part et sont disponibles pour aider au financement des séances d'eurythmie thérapeutique ; ce financement étant trop lourd pour certains parents, le fonds de solidarité est là pour y contribuer.

Geneviève Gayon

# **L'histoire de saison**

Cette histoire, destinée aux grands enfants et aux adultes, nous est proposée par M<sup>me</sup> Gayon :

## ***L'aide mystérieuse***

Un soldat qui pendant une attaque aérienne sur Berlin s'est réfugié dans un abri souterrain raconte :

« Nous nous trouvions en Russie avec un groupe de combat pendant la retraite et étions arrivés dans un terrain marécageux impraticable. Nous étions parvenus à une sorte d'île à partir de laquelle nous ne pouvions pas aller plus loin car il n'y avait là aucun chemin traversant le marécage. Entretemps, les russes nous avaient découverts et leurs aviateurs nous attaquaient sans relâche avec des bombes. La situation était totalement sans espoir et nous vîmes la mort en face.

Par ailleurs se trouvait dans notre troupe un soldat qui portait le surnom « le Pieux ». Le commandant de notre groupe de combat lui dit d'un ton à moitié moqueur : "Maintenant il n'y a plus rien à faire ! maintenant tu peux prier tranquillement !" Les camarades rirent mais le Pieux ne se laissa pas déranger pour cela, fit quelques pas de côté, s'agenouilla au pied d'un buisson et commença à prier. Soudain un uniforme gris vert s'avança vers lui, quelqu'un qu'il ne connaissait pas et qui lui dit : "Je vais vous conduire. Je connais les chemins ici." Le Pieux alla vers le capitaine et lui dit que l'homme en uniforme voulait les conduire à travers le marécage. Entretemps, les autres soldats s'étaient tus et tous suivirent le guide inconnu. Il nous mena jusqu'à un chemin sûr, où nous avions de nouveau un sol ferme sous les pieds. Arrivés là, le capitaine voulut parler à l'inconnu. Mais celui-ci avait disparu sans laisser de trace.

Un rapport officiel au sujet de cet incident fut rédigé et envoyé au service compétent. Par la suite, il nous fut interdit de la manière la plus stricte de parler de ce qui s'était passé. »

Texte paru dans la revue *Die Christengemeinschaft*, 2 février 1947

Traduction : Geneviève Gayon

## L'école accueille

### *Conférences*

« La santé ça s'apprend : aller vers la santé totale. Équilibre de quatre corps : physique, émotionnel, mental et spirituel », conférence présentée par Johanne Razanamahay, psychothérapeute et médium, et par Christian Tal Schaller, médecin suisse, vendredi 13 février à 20h30, et suivie le samedi et le dimanche d'ateliers pratiques. L'entrée est à huit euros (cinq euros en tarif réduit). Pour les inscriptions et les renseignements, contactez Pascale Faure au 03 88 30 00 98 ou voir le site des conférenciers : [www.santeglobale.info](http://www.santeglobale.info).

## Autour de l'école

### *La santé par l'Art*

Au cœur de la Petite France, nous sommes heureux de vous accueillir salle Goethe, 1 rue des Moulins. Nous vous invitons à découvrir ou à approfondir vos activités artistiques ou thérapeutiques, en groupe (pour adultes) ou en séances individuelles (pour enfants ou adultes).

« L'Art porte en lui tout ce qui est digne de vénération et d'amour et élève l'homme au-dessus de lui-même. » Goethe

EURYTHMIE :	séances en groupe	mardi de 19h30 à 20h30
	séances individuelles	jeudi de 19h30 à 20h30 sur rendez-vous
	<i>Contact : Laurent Schimmel (03 88 16 91 36)</i>	
EURYTHMIE MUSICALE :	séances en groupe	lundi de 19h00 à 20h00
		<i>Contact : Viviane Schimmel (00497819400973)</i>
CHANT :	séances en groupe	mercredi de 19h00 à 21h30
	séances individuelles	sur rendez-vous
	<i>Contact : Edith Le Bras (03 89 80 64 12)</i>	
PRATIQUE MEDITATIVE :	séances en groupe	mardi de 20h30 à 22h00
		jeudi de 20h30 à 22h00
	<i>Contact : Laurent Schimmel (03 88 16 91 36)</i>	

## Petites annonces

- ◆ À vendre : violon d'études  $\frac{1}{2}$ , complet avec archet, mentonnière et étui, 350 €. Contacter Geneviève Gayon au 03 88 69 96 05, avant 20 h.
- ◆ Stagiaires de l'école des maîtres de Chatou cherchent un hébergement en mars. Contacter S. Gevers.
- ◆ Jeune fille de 19 ans, venant de Venise, ancienne élève Waldorf, ayant fait des études classiques (grec, latin, philosophie), parlant anglais, ayant de l'expérience comme baby-sitter, est disponible dès maintenant comme jeune fille « au pair ». Contacter le secrétariat si vous êtes intéressé.
- ◆ À louer, juillet et août 2009, grand mas provençal dans la campagne d'Eygalières. Grand jardin ombragé, terrasses ensoleillées. RC: grand séjour, lieu de travail de 30 m<sup>2</sup>, cuisine équipée, 1 chambre, WC, salle de bain. Étage : 3 chambres Contacter Huguette Schneider, professeur d'eurythmie aux écoles Steiner de St Genis Laval et de Strasbourg, par téléphone : 04 90 95 42 74 le samedi, dimanche et lundi, ou e-mail : huguetteschneider@yahoo.fr ou orange.fr.

## Calendrier

Février		
Vendredi 13	20h	Conférence
Samedi 14		Ateliers
Dimanche 15		Ateliers
Lundi 16	20h	Réunion parents-professeurs de 8 <sup>e</sup> classe
Mardi 17	20h	Réunion groupe Patricia (JE)
Mercredi 18	20h	Réunion parents-professeurs de 1 <sup>re</sup> classe
Jeudi 19	20h	Réunion groupe Cathy (JE)
Vendredi 20		Carnaval au JE et à l'école (fête interne)
	14h20	Cercle de travail pour adultes
	20h	Pièce en anglais de 10 <sup>e</sup> classe
Samedi 21	9h	Journée de travaux à l'école
Mars		
Vacances		Échange à Nürtingen (JE et école)
Lundi 9	16h	Office des enfants
	16h30	Office des jeunes
Mardi 10	20h	Réunion parents professeurs de 12 <sup>e</sup> classe
Jeudi 12	20h	Réunion de parents professeurs de 5 <sup>e</sup> classe
Samedi 14		Journée de nettoyage et de jardinage au JE
Vendredi 20	14h20	Cercle de travail pour adultes
Samedi 28		Portes ouvertes (JE et école)
Lundi 30		Sortie de 7 <sup>e</sup> classe à Baden-Baden

Notre prochain rendez-vous : la date limite pour déposer articles, petites annonces et calendrier est fixée au 13 mars.

Le **Trait d'Union** est réalisé par Sonia Faucon et Annett Andersch, parents d'élèves, en collaboration avec l'école, avec l'aide précieuse de Véronique Prieur au secrétariat. Les propositions de contribution doivent être adressées au secrétariat de l'école sur papier ou par e-mail (ecole.michael.steiner@orange.fr) en fichier joint (format texte ou word de préférence, sans mise en page personnalisée), dans la date limite fixée dans chaque Trait d'Union. Le comité de rédaction a un droit d'édition sur tout le matériel proposé. La diffusion se fait par cartable ou par e-mail pour ceux qui en adressent la demande au secrétariat.